

De Europæiske Fællesskabers Tidende

16. Årgang Nr. L 7

6. januar 1973

Dansk udgave

Retsforskrifter

Indhold

I *Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk*

.....

II *Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk*

Kommission

73/1/EKSF, EØF, Euratom :

Kommissionens Afgørelse af 6. januar 1973 om ændring af Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967 1

73/2/EKSF, EØF, Euratom :

Kommissionens Afgørelse af 6. januar 1973 om delegering af bemyndigelse til at underskrive 2

II

(Retsakter hvis offentliggørelse ikke er obligatorisk)

KOMMISSION

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 6. januar 1973

om ændring af Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967

(73/1/EKSF, EØF, Euratom)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til artikel 16 i traktaten om oprettelse af et fælles råd og en fælles kommission for De europæiske Fællesskaber, og

ud fra følgende betragtninger :

Artikel 141, stk. 2, i akten vedrørende tiltrædelsesvilkårene og tilpasningerne af traktaterne ⁽¹⁾ fastsætter, at Kommissionen foretager de af tiltrædelsen nødvendiggjorte tilpasninger af sin forretningsorden :

Som følge heraf bør artikel 2 i Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967 ⁽²⁾ ændret ved beslutning af 2. juli 1970 ⁽³⁾ ændres,

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE :

Artikel 1

Artikel 2 i Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967, affattes således :

»1. Det beslutningsdygtige antal tilstedeværende medlemmer, der er nødvendigt til at træffe bindende afgørelser, fastsættes til syv.

2. I overensstemmelse med artikel 17, første afsnit, i traktaten om oprettelse af et fælles råd og en fælles kommission for De europæiske Fællesskaber træffes Kommissionens afgørelser med mindst syv stemmer«.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft den 6. januar 1973.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. januar 1973.

På Kommissionens vegne

François Xavier ORTOLI

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. L 73 af 27. 3. 1972, s. 14.

⁽²⁾ EFT nr. 147 af 11. 7. 1967, s. 1.

⁽³⁾ EFT nr. L 148 af 3. 7. 1970, s. 28.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 6. januar 1973

om delegering af bemyndigelse til at underskrive

(73/2/EKSF, EØF, Euratom)

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af et fælles råd og en fælles kommission for De europæiske Fællesskaber,

under henvisning til Kommissionens foreløbige forretningsorden af 6. juli 1967 ⁽¹⁾, senest ændret ved beslutning af 6. januar 1973 ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtninger :

Der må træffes foreløbige foranstaltninger med henblik på udøvelsen af de bemyndigelser, der tidligere er overdraget af Kommissionen for De europæiske Fællesskaber til medlemsstaterne,

TRUFFET FØLGENDE AFGØRELSE :

Artikel 1

De beføjelser, der er overdraget medlemmerne af Kommissionen for De europæiske Fællesskaber ved delegering og bemyndigelse fra denne udøves foreløbig af Kommissionens formand. Denne kan delegere dem til medlemmerne af Kommissionen.

De ovennævnte forholdsregler gælder ikke for Kommissionens beslutning af 3. april 1968 om bemyndigelse til gennemførelse af visse forvaltningsmæssige foranstaltninger inden for rammerne af de fælles markedsordninger for landbrugsvarer ⁽³⁾, senest ændret ved Kommissionens beslutning af 22. marts 1972 ⁽⁴⁾.

Artikel 2 :

Denne afgørelse træder i kraft den 6. januar 1973.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. januar 1973.

På Kommissionens vegne

François Xavier ORTOLI

Formand

⁽¹⁾ EFT nr. 147 af 11. 7. 1967, s. 1.

⁽²⁾ Se s. 1 i dette nummer af EFT.

⁽³⁾ EFT nr. L 89 af 10. 4. 1968, s. 13.

⁽⁴⁾ EFT nr. L 72 af 25. 3. 1972, s. 22.